



Chine Découverte

Du 20/04/2016 au 30/04/2016

©-Pierre-yves DENIZOT / 2015 - <http://pierre Yvesdenizot.free.fr/>

Chers amis adhérents,

Je suis heureux de partager avec vous ce circuit découverte de la Chine. Ce dernier va à l'essentiel de l'immense Empire du Milieu, sans négliger quoi que ce soit mais sans, bien évidemment, entrer dans les détails. Il s'agit, en somme d'une belle introduction pour ceux et celles qui veulent découvrir la Chine. Si vous attrapez le virus chinois, il vous faudra alors compulsier la revue Arts & Vie afin d'y revenir dans le cadre de circuits plus complets ou plus spécifiques.



Comme vous, je suis membre de l'association Arts & Vie. Mon rôle d'accompagnateur consiste à veiller au bon déroulement de votre voyage, au respect des contrats passés entre notre association et le correspondant local, et d'essayer de résoudre au mieux les (petits) problèmes que nous pourrions rencontrer. Je suis à votre service pour tout ceci. Toutefois, je ne suis pas un professionnel, mais un bénévole passionné par les voyages et les contacts humains qui assure ces fonctions pour faciliter votre séjour. Je ne suis donc ni historien, ni guide. J'ai, cependant, un certain nombre

de documents liés à la culture, l'histoire, la gastronomie ou les sciences (ils seront consultables à tout moment au moyen d'un classeur qu'il suffit de demander) mais ne m'en veuillez pas si je ne peux pas répondre à toutes les questions que vous pourriez vous poser. Nos guides sur place se feront un plaisir d'assouvir votre soif de connaissances. D'un point de vue pratique, ne laissez jamais un malentendu s'installer. N'hésitez donc pas à me faire part de vos réflexions, positives ou négatives, tout au long de notre circuit. C'est à partir de vos remarques sur mon travail que je m'améliorerai. Quant à vos réflexions concernant les visites, les guides, les prestations, elles remonteront systématiquement au siège d'Arts & Vie. Tout comme les responsables de l'association, je désire connaître votre opinion, après le voyage. C'est pour cela qu'il vous sera demandé de me remettre, en fin de circuit, un questionnaire.

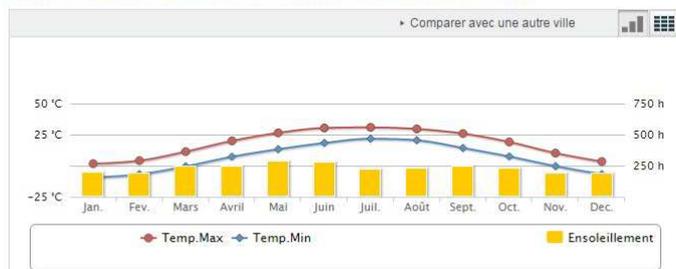
Je vous souhaite un bon voyage.

Votre accompagnateur dévoué, Pierre-Yves DENIZOT

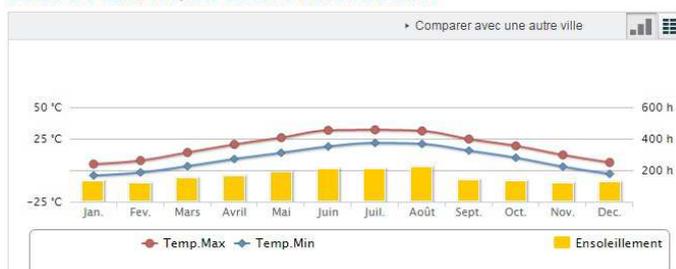


2016, l'année du singe

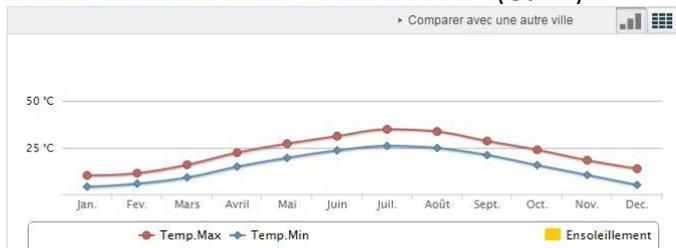
DONNEES CLIMATIQUES DE LA STATION DE BEIJING / PEKIN



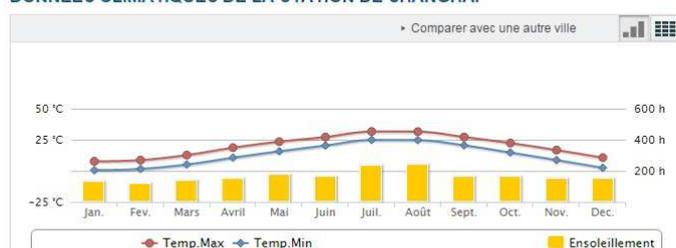
DONNEES CLIMATIQUES DE LA STATION DE XI'AN



DONNEES CLIMATIQUES DE LA STATION DE CHENZHOU (Guilin)



DONNEES CLIMATIQUES DE LA STATION DE SHANGHAI



<p>Accompagnateur</p> <p>ARTS ET VIE VOYAGES CULTURELS</p> 	<p>Pierre-Yves DENIZOT (<i>aucun lien de parenté avec l'autre...</i>)</p> <p>En cas de problème, m'appeler au +33 689 28 26 71</p> <p>Je suis également joignable par What's App (gratuit) ou sms</p>
<p>Décalage horaire</p> 	<p>+6 heures à Beijing (comme dans tout le pays) après le passage à l'heure d'été. Quand il est midi à Beijing, il est 6 heures du matin en France. A midi en France, il est 18 heures à Beijing.</p>
<p>Formalités</p> <p>VISA 签证</p> 	<p>Passeport avec validité d'au moins 6 mois après le retour. Il vous a été rendu lors de notre rendez-vous à l'aéroport. Toujours le garder sur soi et en lieu sûr, sa perte entrainerait un grand nombre d'inconvénients pour vous tout autant que pour l'ensemble du groupe (visa collectif). Conserver une photocopie dans la valise (et pas sur soi) ainsi qu'un exemplaire scanné facilement accessible par internet (pièce jointe de mail expédiée à soi-même, Dropbox, Google Drive...). Arts & Vie s'est chargé de la réalisation de votre visa. Ce dernier étant collectif, il est nécessaire de se présenter aux contrôles de douane ensemble et dans l'ordre que je vous indiquerai. En compensation, il sera inutile, dans l'avion, de remplir la fiche d'immigration (réservée aux visas individuels).</p>
<p>Change / monnaie</p> <p>¥ 元</p> 	<p>La monnaie officielle de la Chine est le Yuan (aussi appelé renminbi / RMB). Il existe des billets de 1, 5, 10, 20, 50 et 100 yuans avec une face Mao que l'on différencie à leur couleur. Le yuan se divise en 10 jiao (pièces de 1 et 5 jiao) et en 100 fens. Dans sa version latinisée, le symbole du yuan est un Y avec une barre horizontale - voir ci-dessus (on le trouve aussi avec deux barres bien que ce symbole soit plutôt celui du Yen japonais). Sa calligraphie chinoise est également proposée ci-contre à côté de la calligraphie latine. Il faut éviter d'effectuer du change à l'aéroport (commission élevée) mais plutôt dans les hôtels qui prélèvent une commission identique à celle d'une agence bancaire. Dans les distributeurs, des commissions peuvent également être prélevées (jusqu'à 20 yuans par retrait) et les achats par CB se voient également taxés par transaction, quelle que soit la somme (mieux vaut garder la CB pour les gros achats). Dans certaines boutiques, il est possible de payer en euros ou en dollars (faire attention au taux de change appliqué !) mais les petits achats se feront en yuans. Attention de ne pas confondre les billets, tous deux à dominante violette, de 5 yuans et de 5 jiao (1/2 yuan). Ces derniers sont plus petits avec des caractères latins. Pour le taux de change, référez-vous à la petite carte que je vous distribue (approx : 1€ = 7.3 yuans). Ces taux peuvent changer selon les villes (plus elles sont touristiques et fréquentées, plus le taux est élevé, donc bien vérifier le taux avant de changer).</p>
<p>Téléphone</p> 	<p>Dès le départ, pensez à déconnecter la fonction "réseau mobile" de votre smartphone (ce qui permet les mises à jour et les envois de notifications) sous peine de retrouver une note salée au retour (1 Mo téléchargé = 9€). N'hésitez pas à me solliciter. Pour appeler en France, faites le 00 33 (+33) puis le numéro du correspondant, sans le premier 0. De France, pour appeler la Chine, l'indicatif est le 00 86. Evitez de passer des appels depuis les hôtels (cher avec un compteur qui tourne dès la tonalité, même si personne ne décroche !) mais préférez votre smartphone (tarif élevé tout de même...). Vous pourrez également, via le wifi dans les hôtels, communiquer par What's App, Viber, Skype...).</p>
<p>Courrier</p> 	<p>Les timbres sont difficiles à trouver. On en trouve dans les hôtels. Parfois les guides en proposent. Les tarifs vont de 4.50 à 5.40 yuans pour les cartes. Pour les enveloppes, compter 6 yuans. Poster le courrier plutôt dans les grandes villes (Beijing ou Shanghai) pour que le délai soit un peu plus court (maximum 4 semaines). Une autre astuce pour améliorer les délais consiste à écrire le nom du pays de destination en chinois à côté du terme français (ou anglais). Quant aux cartes, elles sont vendues sur tous les sites, par paquets de 10 ou 20.</p>
<p>Vêtements & Bagages</p>  	<p>Bagages : ils sont autorisés jusqu'à 23 kg sur Air France, 20 kg sur les vols nationaux (attention, un seul bagage en soute par personne). Le bagage cabine ne peut excéder 8 kg sur les vols intérieurs. Maintenez l'étiquetage en bon état. Chaque pax doit vérifier son bagage le matin avant le départ. Lors du voyage en train, les bagages voyagent souvent à part, on les récupère le soir à l'hôtel. Pensez donc à les fermer à clé. Prévoir un sac avec le nécessaire pour la nuit et la journée suivante. Garder les liquides avec soi - pas de liquides dans les valises (contrairement à l'avion). Attention : pas de briquet ni d'allumettes ni sur soi ni dans les bagages pendant les vols intérieurs.</p> <p>Tenue vestimentaire : Attention à la climatisation (foulard, petite laine), parapluie, k-way, casquette, crème solaire (éventuellement), chaussettes de contention pour l'avion. Prévoir des chaussures confortables pour la balade sur la Grande Muraille et un sac supplémentaire avec produits de toilette, médicaments, linge de rechange pour la nuit en train. Garder à proximité de soi un foulard ou une écharpe pour les lieux (trop) climatisés.</p>

Boissons 	NE JAMAIS BOIRE L'EAU DU ROBINET. Au restaurant, le 1er verre (eau, soda ou bière) est gratuit. Thé à volonté. Les boissons supplémentaires coûtent de 10 à 30 yuans. Vente de bouteilles d'eau minérale dans le car et les kiosques. On trouve généralement une bouteille d'eau gratuite (<i>Complimentary</i>) mise en évidence dans la chambre et une bouilloire. Toute boisson prise dans le minibar (en marche ou pas) est payante. Des boissons peuvent être proposées dans les minibus.	
Photos/Vidéos 	Autorisées dans tous les musées, sans flash (sauf les bouddhas de jade dans le Temple du même nom à Shanghai). Par courtoisie, demander avant de prendre des personnes en photo. Eviter de photographier des policiers ou des militaires. Pour les amateurs de photographies, je tiens également à votre disposition un petit memento qui rappelle les grandes lignes de la "science photographique" et donne quelques conseils pour réussir au mieux ses prises de vue en fonction de ce qu'on recherche ou de la situation. N'hésitez pas à me le demander !	
Sécurité 	Même pour une absence courte de votre chambre, fermez votre bagage à clé, et utilisez les coffres à disposition pour papiers, argent et billet d'avion. Comme partout, il faut être vigilant envers les pickpockets. Attention aux faux billets qui peuvent vous être rendus comme monnaie. Une sage précaution est de se munir d'une carte de l'hôtel pour pouvoir rentrer si on est perdu (indications en chinois obligatoires pour les taxis par ex).	
Climat 	Les <i>meilleures saisons</i> pour voyager en Chine sont l'automne (septembre-octobre) et le printemps (fin avril-début juin), périodes pendant lesquelles on peut porter des vêtements légers, avec une petite veste ou un sweat-shirt. Ce sont aussi les saisons où les lumières sont les plus belles (8 à 21°C à Beijing, temps sec, idem à Xi'an, 12 à 20°C à Shanghai, plus humide). Malheureusement, Beijing est aussi connue pour ses épisodes de brouillard toxique causé par la pollution des centrales à charbon et des automobiles. En 2015, il y a eu 179 jours de pollution intense dans la capitale...	
Pratique	Afin de vous faciliter le voyage, je dispose d'accessoires pouvant vous être utiles : pèse-bagage, petit tournevis (pour les lunettes par exemple), nécessaire de couture, chiffon spécial lunettes, bouchons d'oreilles, stylos, piles, enveloppes	
Souvenirs 	Beaucoup de choses originales à rapporter : perles de Beijing, jade de Xi'an, thé de Guilin, objets en soie à Shanghai. Ne pas hésiter à marchander.	<div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  <p>Fǎguó</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>Ecriture en chinois simplifié du mot "FRANCE" <i>(pour votre courrier)</i></p> </div> </div>

Pourboires : éternel problème que celui des pourboires. Ils ne sont, bien évidemment, pas obligatoires mais représentent une tradition fortement ancrée dans de nombreux pays, même s'ils se déclinent de très différentes façons selon les us et coutumes. Nous aurons l'occasion d'aborder ce sujet à l'occasion de la réunion d'introduction que je vous proposerai dès le premier jour.



Liste des documents mis à votre disposition : chaque jour, j'aurai le plaisir de vous distribuer un document qui reprendra les temps forts de la journée à venir (planning prévisionnel, quelques repères sur les lieux visités, astuces, conseils, liens web...). A noter que les horaires fournis ne sont qu'indicatifs car ils sont basés sur les circuits précédents et, par définition, soumis à un certain nombre d'aléas. Un classeur, disponible à tout moment dans le car (vous pourrez même l'emprunter le soir pour potasser les sujets), vous permettra de consulter un certain nombre de documents d'approfondissement listés ci-dessous. Vous trouverez également dans le classeur toutes les cartes, images ou représentations du programme quotidien dans un format plus grand. Les documents est également disponible à l'adresse suivante :

<http://pierreyvesdenizot.free.fr/photos/avchine2016/avchine2016.htm>

Documents d'actualité :

- **énergies alternatives** : la Chine creuse l'écart (Libération 03/2016)
- Shanghai : le marché aux **célibataires** (Chine info 03/2016)
- les **réformes** récentes en Chine (La Tribune 03/2016)
- le prix de **l'immobilier** à Pékin (20minutes 03/2016)
- les condamnations pour **terrorisme** (iTélé 03/2016)
- **exportations** en baisse (Le Monde 08/03/2016)
- les efforts contre la **pollution** (LaPresse.ca 03/2016)
- le **célibat** des hommes en Chine (INED 03/2013)

Documents de visites :

- **document 1** : la place Tian'Anmen (Beijing)
- **document 2** : la Cité Interdite (Beijing)
- **document 3** : le Temple du Ciel (Beijing)
- **document 4** : la Grande Muraille de Chine (Beijing)
- **document 5** : les tombeaux Ming (Beijing)
- **document 6** : le Palais d'été (Beijing)
- **document 7** : la région de Xi'An (Xi'An)
- **document 8** : la région de Guilin (Guilin)
- **document 9** : la région de Shanghai (Shanghai)

Documents généraux :

- **document A** : la monnaie chinoise
- **document B** : géographie de la Chine
- **document C** : la route de la soie (Xi'An)
- **document D** : les événements de Tian'Anmen 1989
- **document E** : Tintin à Shanghai (Shanghai)
- **document F** : savoir compter en chinois
- **document G** : le drapeau chinois
- **document H** : le livre rouge de Mao
- **document I** : les religions en Chine
- **document J** : le savoir vivre chinois
- **document K** : la Poste, la censure et le web en Chine
- **document L** : le Tibet et la Chine
- **document M** : la pollution en Chine

Guides, livres et cartes :

- Guide du **Routard** 2015/2016
- **Carte** Freytag & Berndt : Chine, Mongolie, Taiwan à L'échelle 1:3 000 000
- **Dictionnaire** insolite de la Chine par Nathalie Martin Editions Cosmopole - 2011

Autres documents :

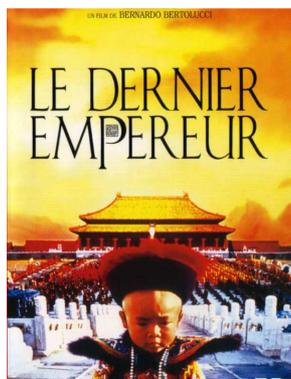
- courte **histoire** de la Chine par G.DUBY
- le quartier de **Pudong** à Shanghai
- la politique de l'**enfant unique**
- la **pollution** à Shanghai (France Diplomatie)

Liens internet :

<http://www.chine-informations.com/> - site complet sur la Chine (histoire, astuces, pratique, actualité...)
<http://www.gwoc.info/> - pages dédiées à la Grande Muraille de Chine
<http://www.hantrainerpro.com/chinois/dictionnaire/> - un dictionnaire français-chinois
<http://www.chine-culture.com/> - site généraliste sur la culture chinoise
<http://www.signe-chinois.com/> - animaux, astrologie, proverbes...
<http://rozsavolgyi.free.fr/cours/civilisations/civilisation%20chinoise/> - cours d'histoire de la Chine
<http://www.xe.com/fr/currencyconverter/> - un convertisseur euro-yuan
http://www.dailymotion.com/video/x1bnwb_chine-comprendre-l-ampleur-de-la-pollution-en-trois-minutes_news
<https://www.youtube.com/watch?v=4sCMGhVX5Ts> - vidéo impressionnante sur l'édification de la Shanghai tower

Pour les **amateurs de photographies**, je tiens également à votre disposition un petit mémento qui rappelle les grandes lignes de la "science photographique" et donne quelques conseils pour réussir au mieux ses prises de vue en fonction de ce qu'on recherche ou de la situation. N'hésitez pas à me le demander !

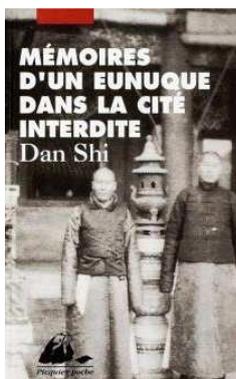
Un film et quelques romans pour aller plus loin :



Grandeur et décadence du dernier empereur PuYi dans la Cité Interdite. Une grande fresque de la Chine de 1908 à 1967. Premier film européen à avoir été tourné dans la Cité Interdite.
1987 - 2h45 (3h40)
Real : B.Bertolucci
Mon avis : une magnifique fresque historique romancée qui fait rêver, même si la vie d'un empereur n'est pas aussi idyllique qu'il y paraît !



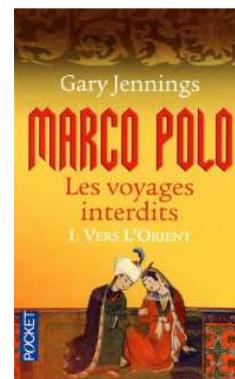
Dai Wei a été blessé lors des émeutes de la place Tian'Anmen en 1989. Plongé dans le coma, il se rappelle ce qu'il a vécu et constate, au travers des visiteurs qui viennent prendre de ses nouvelles, comment la Chine évolue à la fin du XX^e siècle.
Mon avis : malgré quelques longueurs (900 pages), un témoignage poignant sur les événements de 1989.



Yu Chunhe, jeune homme pris dans un malentendu, est piégé par des trafiquants d'enfants et devient eunuque dans la Cité Interdite à la fin du XIX^e siècle.
Mon avis : un court récit bien écrit et édifiant sur les mœurs des grands de Chine (240 pages) qui n'hésitent pas à jouer avec la vie de leurs subordonnés.



Beijing, fin du XIX^e siècle. L'Empire a déjà commencé sa décadence lorsque deux jeunes gens arrivés de province tentent de trouver une place dans la société. L'un devient grand fonctionnaire, l'autre eunuque...
Mon avis : écrit comme un conte, cette histoire en deux tomes (1230 pages) ravira les amoureux de récits où l'homme se construit entre joies et douleur.



1298, Marco Polo écrit son célèbre ouvrage : Le Devisement du Monde. Quelques années plus tard, peu avant sa mort, il avoue à un compagnon de geôle " Je ne vous ai pas dit la moitié de ce que j'ai vu ou fait ! ". Cette moitié, la voilà..."
Mon avis : très romancé, parfois coquin, on est emporté dans l'orient du XIII^e siècle. Un grand livre en 2 tomes (1600 pages)

<http://pierreyvesdenizot.free.fr/photos/avchine2016/avchine2016.htm>